

# Spis treści

---

Wstęp .....	13
<b>ROZDZIAŁ I</b>	
<b>Nowe composita bezafiksalne z perspektywy polskiego i bułgarskiego językoznawstwa przełomu XX i XXI wieku .....</b>	<b>17</b>
1. Sposoby nazywania compositów bezafiksalnych w polonistycznych i bułgarystycznych pracach językoznawczych przełomu XX i XXI wieku, czyli o potrzebie rozstrzygnięć terminologicznych .....	17
2. Miejsce kompozycji w bułgarskim i polskim podsystemie słowotwórczym .....	23
3. Wokół problemów definicyjnych i klasyfikacyjnych .....	29
4. Composita bezafiksalne w języku polskim i bułgarskim w kontekście tendencji rozwojowych współczesnych języków słowiańskich .....	37
5. Composita bezafiksalne jako przejaw derywacji pragmatycznej .....	40
6. Aspekt normatywny polskich i bułgarskich compositów bezafiksalnych .....	48
7. Prawo analogii w języku a polskie i bułgarskie composita bezafiksalne .....	60
7.1. Analogia w języku i językoznawstwie .....	61
7.2. Analogia słowotwórcza .....	64
7.3. Analogia a najnowsze polskie i bułgarskie composita .....	68
<b>ROZDZIAŁ II</b>	
<b>Zagadnienia teoretyczne i założenia badawcze .....</b>	<b>72</b>
1. Dynamiczna rzeczywistość językowa a dynamika słowotwórczego działania w kontekście kognitywno-komunikacyjnego paradygmatu badawczego .....	72
2. Metodologiczne założenia pracy .....	83
2.1. Schematyzacja i schematy konstrukcyjne w instrumentarium badawczym gramatyki kognitywnej Ronalda Langackera .....	88
2.2. Dyskurs – zdarzenie komunikacyjne – tekst .....	91
2.3. Kontekst – wspólna wiedza interlokutorów – wspólna płaszczyzna komunikacyjna .....	97

2.4. Kontekst a relacje motywacyjne między wyrazami pochodnymi słowotwórczo w zdarzeniu użycia językowego .....	105
2.5. Semantyka oparta na pragmatyce i pragmatyka bez semantyki a composita bezafiksalne we współczesnych dyskursach medialnych .....	108
2.6. Ambisemia jako szczególny przejaw dyfuzji semantycznej oraz udział inferencji w procesie aktualizacji znaczenia derywatu .....	114

### ROZDZIAŁ III

<b>Polskie i bułgarskie composita bezafiksalne w ujęciu kognitywno-komunikacyjnym</b> .....	119
1. Polskie i bułgarskie composita w tekstach dyskursu ekologicznego, czyli o wyrazach złożonych z komponentem <i>eko-/eko-</i> .....	119
1.1. Znaczenia słownikowe a profile znaczeniowe komponentu <i>eko-/eko-</i> aktualizowane kontekstowo .....	122
1.1.1. Polskie i bułgarskie composita z <i>eko-/eko-</i> odnoszące się do pola semantycznego 'styl życia' .....	133
1.1.2. Polskie i bułgarskie composita z <i>eko-/eko-</i> w służbie dyskursu ekonomicznego .....	197
1.1.3. Polskie i bułgarskie composita z <i>eko-/eko-</i> odnoszące się do ideologicznej aktywności człowieka .....	216
1.2. Schemat konstrukcyjny compositów i profile znaczeniowe komponentów <i>eko-/eko-</i> .....	275
2. Polskie i bułgarskie composita z <i>euro-/ełpo-</i> w tekstach „europejskiego dyskursu publicystycznego” .....	281
2.1. <i>Europa</i> i <i>europejski</i> jako słowa bazowe dla komponentów <i>euro-/ełpo-</i> .....	282
2.1.1. Polskie i bułgarskie composita z <i>euro-/ełpo-</i> odnoszące się do kulturowo-cywilizacyjnego i politycznego wymiaru postrzegania Europy .....	291
2.1.2. Polskie i bułgarskie composita z <i>euro-/ełpo-</i> odnoszące się do ekonomicznego aspektu postrzegania Europy .....	320
2.1.3. Polskie i bułgarskie composita z <i>euro-/ełpo-</i> w funkcji znaku etykietałnego .....	332
2.1.4. Composita z <i>euro-/ełpo-</i> odnoszące się do rozgrywek sportowych na skalę europejską .....	343
2.2. Schemat konstrukcyjny compositów i profile znaczeniowe komponentów <i>euro-/ełpo-</i> .....	358
3. Polskie i bułgarskie złożenia z komponentami <i>homo-/xomo-</i> i <i>gej-/zeũ-</i> .....	362
3.1. Znaczenia słownikowe komponentów <i>homo-/xomo-</i> i <i>gej-/zeũ-</i> .....	363
3.1.1. Polskie i bułgarskie composita z <i>homo-/xomo-</i> .....	365
3.1.2. Polskie i bułgarskie composita z <i>gej-/zeũ-</i> .....	380
3.2. Schemat konstrukcyjny compositów i profile znaczeniowe komponentów <i>homo-/xomo-</i> i <i>gej-/zeũ-</i> .....	392

4. O bułgarskich compositach z komponentem <i>чалга-</i> .....	395
4.1. Composita z komponentem <i>чалга-</i> na łamach publikatorów bulwarowych .....	398
4.2. Composita z komponentem <i>чалга-</i> na łamach innych publikatorów .....	404
4.3. Schemat konstrukcyjny compositów i profile znaczeniowe komponentu <i>чалга-</i> .....	422
5. O komponente <i>менте-/ -менте</i> w bułgarskim medialnym dyskursie publicystycznym .....	423
<b>Zakończenie</b> .....	437
<b>Wykaz tytułów publikacji cytowanych w rozdziale III</b> .....	441
<b>Bibliografia</b> .....	456
<b>Indeks derywatów</b> .....	479
<b>За лишениите от собствена воля знаци или за новите полски и български безафиксални композита в медийния публицистичен дискурс (когнитивно-комуникативен подход) (Резюме)</b> .....	493
<b>On Signs Incapacitated: The Latest Polish and Bulgarian No-Affix Compounds in Public Media Discourse: A Cognitive and Communicative Approach (Summary)</b> .....	495